



LINDNER
HOTELS & RESORTS

★★★★★

GRAND HOTEL BEAU RIVAGE
Interlaken

NICHT NUR BESSER. ANDERS.

GRANDEDAME - ZWISCHEN BERGWELT UND TRADITION.

Stolz weht die Schweizer Flagge über der traditionsreichen *GrandeDame* in Interlaken.

Wer hier eintritt, soll verwöhnt werden!
Über die Exklusivität dieses Grandhotels und die Lage mit der herrlichen Aussicht auf das *Jungfrauoch* inmitten der imposanten Schweizer Bergwelt geraten die vielen internationalen Gäste immer wieder ins Schwärmen.

Exzellenter Service, kulinarische Highlights und stilvolle Tagungs- und Bankettmöglichkeiten runden ein Hotelkonzept für anspruchsvolle Menschen mit Liebe zur Tradition ab.

GRANDEDAME - BETWEEN MOUNTAINS AND TRADITION.

The Swiss flag waves proudly over the traditional Grande-Dame in Interlaken.

Whoever enters here will be pampered!

Our many international guests enthuse about the exclusiveness of the Grand Hotel and its location with the wonderful view of the Jungfrauoch amid the imposing Swiss mountains.

Excellent service, culinary highlights and stylish conference and banqueting facilities complete this hotel concept for distinguished people with a love of tradition.





ZIMMER

Den Gästen stehen 101 komfortable und zeitgemäss ausgestattete Zimmer zur Verfügung, davon 4 elegante, grosszügige Suiten und 9 Junior-Suiten, teilweise mit Balkon oder Loggia und herrlichem Blick auf das *Jungfrau-joch* oder die Aare.

Alle Zimmer sind ausgestattet mit Telefon, analogem Modemanschluss, Wireless LAN-Internettechnik, Radio, Kabel-TV, Minibar und Zimmersafe, teilweise mit Nespresso Kaffeemaschine.

ROOMS

Our 101 comfortable rooms are all appointed in a contemporary style. Among them are four spacious, elegant suites and nine junior suites that come complete with a balcony or loggia offering a stunning view of either the Jungfrau-joch or the River Aare.

All rooms are equipped with a telephone, analogue modem connection, Wi-Fi, radio, cable television, a minibar and a roomsafe. Some rooms also have Nespresso coffee machines.



GASTRONOMIE

L'Ambiance - elegantes Sommerrestaurant mit wechselndem kulinarischen Speisenangebot. Am Morgen wird hier das umfangreiche Frühstücksbuffet serviert. Die abgeschlossene, grosse und windgeschützte Sonnenterrasse mit Blick auf die Aare lädt vom Morgen bis in die späten Abendstunden zum Schlemmen und Verweilen ein.

Gemütliches Winterrestaurant *La Bonne Fourchette* mit offenem Kamin. Grosse Auswahl an exzellenten Weinen. Auch bestens geeignet für private oder geschäftliche Anlässe in stilvollem Rahmen.

Bar *Le Vieux Rivage* mit sonniger Gartenterrasse - klassisches Flair für gesellige Treffen. Grosse Cocktailkarte, das Speisenangebot umfasst kleine internationale und regionale Schlemmereien.

GASTRONOMY

L'Ambiance - an elegant summer restaurant with changing culinary menus. An extensive breakfast buffet is served here each morning. The large adjoining terrace, sheltered from the wind and with plenty of sunshine, offers a beautiful view of the Aare River and is an idyllic spot to eat and relax at any time from morning till night.

Our *La Bonne Fourchette* restaurant is a cosy winter-time retreat. Its open fire, excellent wine selection and stylish furnishings make it an ideal setting for both tête-à-têtes and social occasions.

The *Le Vieux Rivage* bar with its sunny garden terrace and classic flair is a great spot for social gatherings. The bar has an extensive cocktail menu and offers light international and regional dishes and snacks.





BUSINESS

Für Tagungen, Konferenzen, Seminare, Workshops und Festlichkeiten stehen insgesamt 13 Tagungs- und Konferenzräume für bis zu 350 Personen zur Verfügung. Alle Räume verfügen über Tageslicht, modernste Tagungstechnik sowie Wireless LAN.

Das Highlight: der Traditionssaal *La Belle Epoque* - ideal für Gala-Diners, unvergessliche Hochzeitsfeiern oder rauschende Ballnächte für bis zu 200 Personen.

Tagungsarrangements und umfangreiche, begleitende Rahmenprogramme sowie Incentive- und Outdoor-Programme runden das Veranstaltungsangebot ab.

BUSINESS

Our 13 meeting and conference rooms can accommodate up to 350 people and are also available for seminars, workshops and festivities.

All rooms have plenty of natural daylight and come equipped with Wi-Fi and state-of-the-art media technology.

The jewel in our crown is the traditionally styled La Belle Epoque hall, an ideal venue for gala dinners, memorable weddings or glittering balls for up to 200 guests.

We also offer conference packages, diverse accompanying indoor and outdoor activity programmes and incentive schemes, ensuring you have everything you need to make your event a success.



SPORT

Sport, Action & Fun - Ski Alpin und Langlauf in der nahe gelegenen Jungfraueregion. Snow-Boarding, Schneeschuh-Trekking, Eislaufen, Curling, Pferdeschlittenfahrten, River-Rafting, Canyoning, Paragliding, Zorbing, Ballooning, Tennis, Squash, Badminton, Reiten, Wandern, Nordic Walking, Mountainbiking u. v. m.

Vielseitige Arrangements und Tipps zu den kulturellen und landschaftlichen Highlights der Region.

Kostenloser Verleih von Hotelfahrrädern.

Golf - Golfclub Interlaken-Unterseen: 18-Loch-Meisterschaftsplatz mit Driving Range, Clubhaus mit Restaurant und Proshop. Golfschnupperkurse. Trainerstunden mit einem Pro inkl. Videoanalyse.

SPORTS

Sports, Action & Fun - *Ski alpine and cross-country skiing in the Jungfrau region nearby.*

Snowbarding, snowshoe trekking, ice skating, curling, horse-drawn sleigh rides, river rafting, canyoning, ballooning, paragliding, zorbing, tennis, squash, badminton, horse-riding, hiking, nordic walking, mountainbiking and much more.

Arrangements and tips aplenty for trips to the region's cultural and scenic high spots.

Hotel bicycle rental free of charge.

Golf - *Interlaken-Unterseengolf club: 18-hole championship course with driving range, clubhouse with restaurant and proshop. Golf taster courses. Coached lessons with a pro incl. video analysis.*





WELLNESS

Wellness made in Switzerland! Den Alltag und die Zeit vergessen, zu sich selber finden, sich verwöhnen lassen, in ein bisschen Luxus schwelgen und sich bis in die Zehenspitzen erholen - das ist Lindner Wellness.

Ambiente und vielfältige Angebote für genüssliche Entspannung erfüllen höchste Ansprüche. Dazu die Kraft der Natur - eine faszinierende Bergwelt, klares Quellwasser, frische Höhenluft und idyllische Dörfer.

Im *Yasuragi Beauty-Center* bieten wir Ihnen **BABOR** Beauty- und Bodytreatments, kosmetische Gesichts- und Körperbehandlungen, Java Lulur und Bali Boreh, Thalasso-Anwendungen und klassische Massagen.

Der Wellness- und Spabereich des Hotels verfügt über eine grosszügige Hallenbadanlage mit Liegewiese, Finnischer Sauna, Dampfbad und Solarium sowie ein Fitness-Center mit modernsten Trainingsgeräten.

WELLNESS

Wellness made in Switzerland! Forget time and the daily round, find yourself again, let yourself be pampered, enjoy a little luxury and feel better to the tips of your toes - that's Lindner Wellness.

Indulge in one of our vast range of exclusive beauty treatments in a relaxing, soothing atmosphere. Add to that the power of nature: a fascinating mountain world, clear spring water, fresh mountain air and idyllic villages.

*Our Yasuragi Beauty Center offers various **BABOR** beauty and body treatments, cosmetic face and body treatments, Java Lulur and Bali Boreh, Thalasso and classic massages.*

The hotel's wellness and spa area has a large indoor swimming pool complex with a sunbathing lawn, Finnish sauna, steam bath and solarium, and a gym with state-of-the-art workout equipment.



UMGEBUNG

Interlaken liegt im Berner Oberland auf 568 Metern Höhe inmitten der imposanten Schweizer Bergwelt zwischen Eiger, Mönch und Jungfrau.

Das Lindner Grand Hotel Beau Rivage ist eines der schönsten und traditionsreichsten Hotels von Interlaken - zentral, ruhig und romantisch gelegen, inmitten einer wunderschönen Parkanlage, unmittelbar an den Ufern der Aare mit herrlicher Aussicht auf das Jungfraumassiv.

3 Minuten zu Fuss bis zur Ortsmitte und 3 Minuten zum Bahnhof Interlaken-Ost - mit guten Bahnverbindungen zu den Flughäfen Zürich und Genf.

Ein gut ausgebautes Strassennetz verbindet Interlaken mit allen wichtigen Schweizer Autobahnen.

SURROUNDINGS

Interlaken is situated at the heart of the Bernese Oberland at a height of 568 metres, surrounded by the imposing Swiss mountains between Eiger, Mönch and Jungfrau.

The Lindner Grand Hotel Beau Rivage is one of Interlaken's finest and most traditional hotels - central, quiet and romantically located in a fabulously beautiful park, right on the Aare river banks, with a marvellous view of the Jungfrau massif.

3 minutes' walk from the town centre and 3 minutes to the Interlaken Interlaken-Ost railway station - from here there are good train links to the Zurich and Geneva airports.

A fully developed network of roads connects Interlaken to all major Swiss motorways.



LINDNER

HOTELS & RESORTS

Lindner Hotels AG

Emanuel-Leutze-Strasse 20

D-40547 Düsseldorf

info@lindner.de • www.lindner.de

Customer Service Center

Fon +49 180-LINDNER*

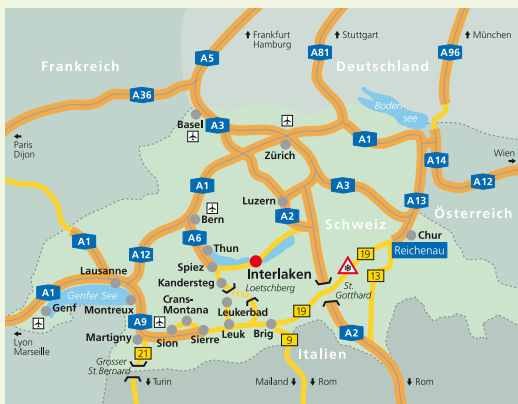
+49 180 5463637*

Fax +49 180 5563638*

* € 0,14/Min. aus dem Festnetz, Mobilfunk max. € 0,42/Min.

* € 0.14/min. with the German landline network.

Max. € 0.42/min. from cellular phones.



5.000/01/2011

★★★★★ Grand Hotel Beau Rivage

Höheweg 211

CH-3800 Interlaken

Fon +41 33 82670-07

Fax +41 33 82670-08

info.interlaken@lindnerhotels.ch

www.lindnerhotels.ch